

# PUBLICATIONS MATHÉMATIQUES ET INFORMATIQUES DE RENNES

IEKATA SHIOKAWA

## Ergodic Properties of a Complex Continued Fraction Transformation

*Publications des séminaires de mathématiques et informatique de Rennes*, 1975, fascicule S4

« International Conference on Dynamical Systems in Mathematical Physics », , p. 1-2

<[http://www.numdam.org/item?id=PSMIR\\_1975\\_\\_S4\\_A23\\_0](http://www.numdam.org/item?id=PSMIR_1975__S4_A23_0)>

© Département de mathématiques et informatique, université de Rennes,  
1975, tous droits réservés.

L'accès aux archives de la série « Publications mathématiques et informatiques de Rennes » implique l'accord avec les conditions générales d'utilisation (<http://www.numdam.org/conditions>). Toute utilisation commerciale ou impression systématique est constitutive d'une infraction pénale. Toute copie ou impression de ce fichier doit contenir la présente mention de copyright.

NUMDAM

Article numérisé dans le cadre du programme  
Numérisation de documents anciens mathématiques  
<http://www.numdam.org/>

## ERGODIC PROPERTIES OF A COMPLEX CONTINUED

## FRACTION TRANSFORMATION

By Tetsuo SHIOKAWA

Recently R. Kaneiwa, J. Tamura and the author of this paper gave an alternative proof of the theorem of Perron [2]: For any complex number  $z$  not belonging to Eisenstein's field  $\mathbb{Q}(\sqrt{-3})$  there exist infinitely many integers  $p, q$  in  $\mathbb{Q}(\sqrt{-3})$  such that

$$z = \frac{p}{q} + \frac{1}{\frac{4\sqrt{13}}{q^2}}.$$

If  $z = \frac{1}{2}(1+\sqrt{-3})$ , where  $\gamma = \frac{1}{2}(1+\sqrt{-3})$ , the constant  $\frac{4\sqrt{13}}{q^2}$  cannot be improved. They proved it by making use of the following simple continued fraction expansion for complex numbers. (Perron's original proof had been based on a lemma on Cassini's curve.) Every complex number  $z$  can be uniquely written in the form  $z = u + v$ , where  $u$  and  $v$  are real. We put  $|z| = u + v$ , where in the right-hand side  $x$  is the largest rational integer not exceeding a real number  $x$ , and define a complex continued fraction algorithm as follows;

$$\begin{aligned} T^n z &= \frac{1}{T^{n-1} z} - \frac{1}{T^{n-1} z} \quad (n \geq 1), \quad T^0 z = z - |z|, \\ (*) \quad a_n &= a_n(z) = \frac{1}{T^{n-1} z} \quad (n \geq 1), \quad a_0 = a_0(z) = |z|. \end{aligned}$$

These procedures terminate, i.e.  $T^n z = 0$  for some  $n \geq 0$ , iff  $z$  belongs to  $\mathbb{Q}(\sqrt{-3})$ . Hence every complex number  $z$  can be expanded in the form

$$z = a_0 + \frac{1}{a_1} + \cdots + \frac{1}{a_n + T^n z} \quad (n \geq 0),$$

provided  $T^k z \neq 0$  for all  $k < n$ . Further for any complex

number  $z$  we have :

$$z = \lim \left( a_0 + \frac{1}{a_1} + \cdots + \frac{1}{a_n} \right),$$

By means of this equality the algorithm (\*) well-defines a complex continued fraction expansion which is a natural extension of the real one.

In metrical theory of real Diophantine approximations the study of the continued fraction transformatin is of special importance. We shall investigate in this line the ergodic properties of the remainders  $T^n z$  appearing in the algorithm (\*). Put  $X = u + v : 0 \leq u, v < 1$  and define a transformation  $T$  of  $X$  onto itself by

$$Tz = \frac{1}{z} - \frac{1}{\lfloor z \rfloor} \quad (z \neq X),$$

which is clearly non-singular with respect to Lebesgue measure. Then we have the following theorem : There exists a finite  $T$ -invariant measure equivalent to Lebesgue measure under which  $T$  is exact (in Rohlin's sense).

- [1] R. Kaneiwa, I. Shiokawa and J. Tamura, A proof of Perron's theorem on Diophantine approximation in Eisenstein's field  $\mathbb{Q}(\sqrt{-3})$ , to appear.
- [2] O. Perron, Über einen Approximationssatz von Hurwitz und über die Approximation einer komplexen Zahl durch Zahlen des Körpers der dritten Einheitswurzeln, Sitz. d. Bayer (1931), 129-154.

DEPARTMENT OF MATHEMATICS, KEIO UNIVERSITY

832 HIYOSHI-CHO, KOHOKU-KU, YOKOHAMA 223, JAPAN